

## 53 動詞語幹の用法

### 53.1 接続分詞 「～して」

動詞語幹 + **kar** もしくは **kē**

- \* **kē** を用いるのは口語的。
- \* **karna** の接続分詞は **kar kar** とはならず、**kar kē** となる。
- \* 否定形には **nah** を用いる。

### 53.2 動詞語幹 + 動詞 「～して…する」

動詞 A の語幹 + <b>kar</b> ( 接続分詞 )	+	動詞 B
	↓	
動詞 A の語幹	+	動詞 B

- \* **ānā** や **jānā** が動詞 B としてよく用いられる。

لڑکا یہ کتاب پڑھ کر کیا سوچتا ہے؟  
لڑکا یہ کتاب پڑھ کے کیا سوچتا ہے؟

لڑکا آپ سے ملاوات کر کے کیا سوچے گا؟

لڑکا کتاب نہ پڑھ کر باہر گیا۔

لڑکے نے اپنا کام نہ کر کے آپ کا کام کیا۔

لڑکے نے سوچ سوچ کر سوال کا جواب دیا۔  
لڑکے نے سوچ سمجھ کر سوال کا جواب دیا۔

لڑکا کتابیں لے کر آیا۔  
لڑکا کتابیں لے آیا۔

لڑکا کتابیں لے کر گیا۔  
لڑکا کتابیں لے گیا۔

### 53.3 動詞語幹 + **saknā** 「～できる」

主語 + … + 動詞語幹 + **saknā** の変化形

- \* **saknā** を単独で用いることはない。
- \* 否定語 **nahīṅ** や **nah** を動詞語幹の前に置くと否定文になる。  
否定語 **nah** は現在形には用いない。
- \* 単純過去形や完了形になっても主語に **nē** はつかない。

میں کام (نہیں) کر سکتا ہوں۔ - کر سکا۔ - کر سکوں گا۔

کر سکتی ہوں۔ - کر سکی۔ - کر سکوں گی۔

تو کر سکتا ہے۔ - کر سکا۔ - کر سکے گا۔

کر سکتی ہے۔ - کر سکی۔ - کر سکے گی۔

وہ کر سکتا ہے۔ - کر سکا۔ - کر سکے گا۔

کر سکتی ہے۔ - کر سکی۔ - کر سکے گی۔

ہم کر سکتے ہیں۔ - کر سکے۔ - کر سکیں گے۔

کر سکتی ہیں۔ - کر سکیں۔ - کر سکیں گی۔

تم کر سکتے ہو۔ - کر سکے۔ - کر سکو گے۔

کر سکتی ہو۔ - کر سکیں۔ - کر سکو گی۔

وہ کر سکتے ہیں۔ - کر سکے۔ - کر سکیں گے۔

کر سکتی ہیں۔ - کر سکیں۔ - کر سکیں گی۔

آپ کر سکتے ہیں۔ - کر سکے۔ - کر سکیں گے۔

کر سکتی ہیں۔ - کر سکیں۔ - کر سکیں گی۔

#### 53.4 動詞語幹 + **cuknā** 「～してしまった」(完了の表現)

主語 + … + 動詞語幹 + **cuknā** の変化形

- \* ふつう否定文にはしない。
- \* 単純過去形や完了形になっても主語に **nē** はつかない。

میں کام کر چکا ہوں۔  
میں کام کر چکی تھی۔

تو کام کر چکا ہے۔  
تو کام کر چکی ہے۔

وہ کام کر چکا تھا۔  
وہ کام کر چکی تھی۔

ہم کام کر چکے ہیں۔  
ہم کام کر چکی تھیں۔

تم کام کر چکے ہو۔  
تم کام کر چکی ہو۔

وہ کام کر چکے تھے۔  
وہ کام کر چکی تھیں۔

آپ کام کر چکے ہیں۔  
آپ کام کر چکی ہیں۔

## 53.5 動詞語幹 + 補助動詞 ( 複合動詞 )

### 1) 複合動詞

主動詞 の語幹	+	補助動詞
------------	---	------

### 2) 主要な補助動詞

jānā	( 完全に ) ~ してしまう
dēnā	( 他者のために ) ~ してあげる
lēnā	( 自分のために ) ~ する
paṛnā	突然 ~ する
uṭhnā	突然 ~ する
baiṭhnā	( してはならないことを ) ~ してしまう
ḍālnā	( 激しく ) ~ する

\* 主動詞、補助動詞の両方が他動詞の場合、補助動詞が完了分詞形になれば 主語に **nē** を付ける。

\* 否定文にはしない。

لڑکا آگیا۔  
لڑکا کتاب پڑھ گیا۔

لڑکا چل دیا۔  
لڑکے نے میرے لیے ایک خط لکھ دیا۔

لڑکا لڑکی کے ساتھ ہو گیا۔  
لڑکے نے اپنے لیے ایک خط لکھ لیا۔

لڑکا ہنس پڑا۔  
لڑکا گر پڑا۔  
۴

لڑکا چونک اٹھا۔  
آگ جل اٹھی۔  
لڑکا لڑکی کو پکار اٹھا۔

لڑکا استاد بن بیٹھا۔  
لڑکا کتابیں کھو بیٹھا۔

۴  
لڑکے نے آپ کا خط پھاڑ ڈالا۔



### 53.6 動詞語幹 + rakhnā 「～しておく」

主語 + … + 動詞語幹 + rakhnā

- \* 主動詞が他動詞、rakhnā が完了分詞形の場合、主語に nē がつく。
- \* 否定語を動詞語幹の前に置いて否定文にすることができる。

### 53.7 動詞語幹 + pānā 「～し得る」

主語 + … + 動詞語幹 + pānā

- \* pānā は他動詞であるが、主動詞が他動詞、pānā が完了分詞形の場合でも主語に nē をつけない。
- \* 否定文にして用いることが多い。
- \* 動詞語幹の前に否定語を置くと否定文になる。

لڑکے نے آپ کے لیے ایک خط (نہیں) لکھ رکھا ہے۔

لڑکے نے ٹوپی (نہیں) پہن رکھی تھی۔

لڑکا احمد کی مدد نہیں کر پایا۔

لڑکے احمد کی مدد نہیں کر پائے۔

لڑکی احمد کی مدد نہیں کر پائی۔

لڑکیاں احمد کی مدد نہیں کر پائیں۔